



**ДЕЛЕГАЦИЯ РОССИЙСКОЙ ФЕДЕРАЦИИ
НА ПЕРЕГОВОРАХ В ВЕНЕ ПО ВОПРОСАМ ВОЕННОЙ БЕЗОПАСНОСТИ
И КОНТРОЛЯ НАД ВООРУЖЕНИЯМИ**

**DELEGATION OF THE RUSSIAN FEDERATION
TO THE VIENNA NEGOTIATIONS ON MILITARY SECURITY
AND ARMS CONTROL**

№ 30

Делегация Российской Федерации на переговорах в Вене по вопросам военной безопасности и контроля над вооружениями свидетельствует своё уважение Делегациям и Постоянным Представительствам Государств – участников ОБСЕ и Центру по предотвращению конфликтов Секретариата ОБСЕ и имеет честь, в соответствии с решениями Форума ОБСЕ по сотрудничеству в области безопасности № 13/97, № 8/98 и № 8/08, препроводить информацию Российской Федерации о передаче вооружений и военной техники иностранным государствам (экспорт) в 2016 году по семи категориям Регистра обычных вооружений ООН. Импорт обычных вооружений, охваченных Регистром обычных вооружений ООН, в Российскую Федерацию в 2016 году не осуществлялся.

Приложение:
упомянутое,
на 3 лл.

Делегация Российской Федерации пользуется случаем, чтобы возобновить Делегациям и Постоянным Представительствам Государств – участников ОБСЕ, а также Центру по предотвращению конфликтов Секретариата ОБСЕ уверения в своём весьма высоком уважении.

Вена, « 3 июля » 2017 года

**ДЕЛЕГАЦИЯМ
И ПОСТОЯННЫМ ПРЕДСТАВИТЕЛЬСТВАМ
ГОСУДАРСТВ – УЧАСТНИКОВ ОБСЕ**

**ЦЕНТРУ
ПО ПРЕДОТВРАЩЕНИЮ КОНФЛИКТОВ
СЕКРЕТАРИАТА ОБСЕ**

г. Вена





**ДЕЛЕГАЦИЯ РОССИЙСКОЙ ФЕДЕРАЦИИ
НА ПЕРЕГОВОРАХ В ВЕНЕ ПО ВОПРОСАМ ВОЕННОЙ БЕЗОПАСНОСТИ
И КОНТРОЛЯ НАД ВООРУЖЕНИЯМИ**

**DELEGATION OF THE RUSSIAN FEDERATION
TO THE VIENNA NEGOTIATIONS ON MILITARY SECURITY
AND ARMS CONTROL**

No. 30

Enclosure:
as mentioned,
on 3 pages.

The Delegation of the Russian Federation to the Vienna Negotiations on Military Security and Arms Control presents its compliments to all Permanent Missions and Delegations of the OSCE participating States and the Conflict Prevention Centre of the OSCE Secretariat, and has the honour in reference to the OSCE Forum for Security Cooperation decisions No. 13/97, No. 8/98 and No. 8/08 to submit the information of the Russian Federation on conventional arms transfers (export) to foreign States during 2016 by the seven categories of the United Nations Register of Conventional Arms. The Russian Federation did not import any conventional arms covered by the United Nations Register of Conventional Arms in 2016.

The Delegation of the Russian Federation avails itself of this opportunity to renew to all Permanent Missions and Delegations of the OSCE participating States and the Conflict Prevention Centre of the OSCE Secretariat the assurances of its highest consideration.

Vienna, June 2017



To:

**ALL PERMANENT MISSIONS
AND DELEGATIONS OF THE
OSCE PARTICIPATING STATES**

**CONFLICT PREVENTION CENTRE
OF THE OSCE SECRETARIAT**

Vienna

Стандартизированная форма отчёта о международных поставках обычных вооружений (экспорт)^a

Экспорт

Отчёт о международных поставках обычных вооружений
(в соответствии с резолюциями 46/36L и 58/54 Генеральной Ассамблеи)

Страна, представившая отчёт: **Российская Федерация**

Календарный год: **2016**

Национальный контактный центр (для использования только правительствами):

Министерство иностранных дел, Департамент по вопросам нераспространения и контроля над вооружениями

Отдел военно-технического сотрудничества, тел.: (+7 499) 244 22 30, факс: (+7 499) 795 14 83, e-mail: dnkv@mid.ru

(организация, отдел/секция, телефон, факс, адрес электронной почты)

A		B	C	D ^b	E ^b	Замечания ^c	
Категория (I-VII)		Конечное(ые) государство(а)-импортёр(ы)	Количество средств	Государство происхождения (если экспортёром является другое государство)	Промежуточные пункты (если таковые имеются)	Описание средства	Комментарии к поставке
1		2	3	4	5	6	7
I.	Боевые танки	–	–				
II.	Боевые бронированные машины	Бангладеш	170				
III.	Артиллерийские системы большого калибра	Азербайджан	6				
IV.	Боевые самолёты	Бангладеш	2				
		Беларусь	4				
		Китай	4				
		Индия	8				

1	2	3	4	5	6	7
	Казахстан Мьянма Вьетнам	2 3 4				
V. Боевые вертолёты	Ангола Бангладеш Индия Казахстан Нигерия Сербия	20 6 3 6 2 1				
VI. Военные корабли	Вьетнам	1				
VII.(a) Ракеты и ракетные пусковые установки	Ангола Индия Казахстан	84 10809 6				
VII.(b) Ракеты и ракетные пусковые установки	Армения	300				

Национальные критерии в отношении поставок: _____

^{abcd} См. пояснительные примечания.

О характере сообщаемой информации следует указывать, руководствуясь пояснительными примечаниями ^e и ^f.

Стандартизированная форма отчёта о международных поставках обычных вооружений (импорт)^a

Импорт

Отчёт о международных поставках обычных вооружений
(в соответствии с резолюциями 46/36L и 58/54 Генеральной Ассамблеи)

Страна, представившая отчёт: **Российская Федерация**

Календарный год: **2016**

Национальный контактный центр (для использования только правительствами):

Министерство иностранных дел, Департамент по вопросам нераспространения и контроля над вооружениями,

Отдел военно-технического сотрудничества, тел.: (+7 499) 244 22 30, факс: (+7 499) 795 14 83, e-mail: dnkv@mid.ru

(организация, отдел/секция, телефон, факс, адрес электронной почты)

A		B	C	D ^b	E ^b	Замечания ^c	
Категория (I-VII)		Конечное(ые) государство(а)-импортёр(ы)	Количество средств	Государство происхождения (если экспортёром является другое государство)	Промежуточные пункты (если таковые имеются)	Описание средства	Комментарии к поставке
1		2	3	4	5	6	7
I.	Боевые танки		нет				
II.	Боевые бронированные машины		нет				
III.	Артиллерийские системы большого калибра		нет				
IV.	Боевые самолёты		нет				
V.	Боевые вертолёты		нет				
VI.	Военные корабли		нет				
VII.(a)	Ракеты и ракетные пусковые установки		нет				
(b)							

Национальные критерии в отношении поставок: _____

^{abcd} См. пояснительные примечания.

О характере сообщаемой информации следует указывать, руководствуясь пояснительными примечаниями ^e и ^f.